

# ЗРАДА АНДРОМАХИ

Мої стежки біжать далеко у світ, над срібленим саги Пльоермелю суворої Бретані, у закапелки сонячного Дубровника, у нетрі чудесного Парижа. Стежки романтичні, стежки сентиментальні, стежки недобри, стежки фантастичні. І слідуючи за їхніми чудернацькими закрутами, за їхнім химерним бігом, змійкуватим, глумливо усміхненим, я думаю завжди про витікуватість життя, що, проте, таки радісне й прекрасне.

Відійдімо ж на мить від далини, що весніє. Нехай за обріями тануть сонця неадієнних надій, нехай сходять заграви, мов малиновий лан ярини, заграви за узгір'ями молодості, нехай рахманють у далекіні золоті міста, де гуде мідь латини надгробних написів, пломеніють ребуси віршів, брунчують теми й варіанти. Я крото обертаюсь і йду в нетрі Шмаргендорфу. Драстуй, площе Жандарменмаркту, де мені вважаються завжди худорляви фрідрицинські поручники у латах синіх мундирах, із тендітними кісками за плечима, посипаними мукою замість пудри. Драстуй, диліжанс на Штетін і руська Ніка, ось таке собі сотовінничко, жарт божественності, з очима, де зеленкуватість лісів, зівдки виншло це іт молоде плем'я, і рубашна натура весни, що наглить до кохання на-швидку, без прикраси сентиментальних конетів.

Ельфі, золотокучера Ельфі, чому ти не була безжурною Льореляй, чому долі наказала жити тобі у громохому місті, де царює така сирява туга за далекінню, туга безобличної киптяві заводів, що висне над садами й пам'ятниками, у місті, де пахне ситістю, м'якістю добре збітних пуховиків і в синому димі бюргерських цигар гине тінь королівського радника з непотрібними фантастичними прімхами А. Т. Е. Гофмана.

І що я для тебе, дебела Каріятидо бранденбурзької мархії, безбаченко, бездоленка-невдаха, сновида, що мірле стежки в гаях поезії спішним, неспокійним кроком, боячись, що вже ось там — зовсім близько, на взлісі буде кінець казці, кінець нескінченним темам і варіантам, і я зустріну там тебе, як тоді — в Тіргартенському парку, зовсім не мрію, зовсім таку собі статечну бюргершу, вщерть закохану в карієру свого чоловіка, в м'якість булочок і перин, в синій дим за-спокійної цигари.

Я пригадую, як сьогодні, цю першу зустріч: автомобілі снували, мов велетенські блискучі жуки, по свічадах асфальту, що нагадував мені офіцерські чоботи, вичищені до нуднавого бліску. Каштани спокійно відходили в перспективу. Гете закутувався у свою романтичну кирею, з парку пахло неп янким пахом троянд, що Іх поливають вусаті городники в мундирах, зоря золотогора стояла над містом і ти виринула із темряви, натягаючи рукавички, певна себе, ох — і до лиха певна себе, до забуття пишна пані з доброго дому. Ти спішила до свого доброго дому, до свого единственного, милого дружня, що сидів тоді, мабуть, у розлогому кріслі, пахкав цигарою і читав вечірнє видання під райкіт радія, погладжуючи себе по статечній лисині. Ти спішила до своїх чепурних високих кіннат, де все таке суворе, громохкé а чисте, де шафи стоять, сковавши животи, немов вояки на параді, де млюсно ясніють люстра і надрами м'якості зітхують меблі у білих чохлах. (Я пригадую собі, що потім я ходив собі, наче пан, по цих не моїх кіннатах, нещадно скидав попіл з цигарки на пухнаті килими і ти відводила мене благальними очима: чи не замілювання до одвічної, сторіччими викоханої чистоти змагалось оце із коханням?).

Треба було найти цю одну маленьку фатальну мить, коли твої брови піднялися дугою над зеленкуватими очима і грону гніву бліснули в надрах очей, але я зізнав — це вже перемога, це вже тріумф біса, що спокушав тебе мною, нужденним зайдою, обскубанім Казановою.

— Як ви смієте заговорювати до мене на вулиці?

Ах, серденько Ельфі (чомусь твоє рахманне ім'я, Каріятидо, нагадує мені завжди Віляндового „Оберона“ — ліс, чарівні флейти і ельфів), ах моя солодка, племінна матроно, моя статечна, високоповажана пані радниково, навіщо було говорити ці пусті стереотипи, коли я зінав, що я тягну вже тебе за собою на поклад моєї фантастичної барки і мі пливемо вже по кармазиновому морі в грайморе мрій і міражів, і ти вже не бачиш ні твоєї чепурної кухні, де все має своє визначене місце, ні бліску вичищених паркетів, ні палітурок звоеї бібліотеки, а бачиш тільки небо в за-гравах, небо грішне й недобре забуття, небо, що карати б хотіло, а не вміє.

Я насолоджуваєсь жагою загинути. Я зінав, що за мною чатує покара. Я зінав, що йду по тоненській кладці над пріврою. Але в цьому була велика радість.

Ось дзвінів телефон і я лініво підходи до нього, бо по тремтливому, непевному дзвінку його я вже зінав, що це дзвонить Ельфі. Це був трель соловейка, що в ситу, полум'яну ніч літа в розквіті, заливається, дзвенить, невидний у гаях, у листві. І голос Ельфі проризався крізь хащу каміння, крізь далекі вулиці, заули, рвався із нетрів Шмаргендорфу і кликав мене. Радник посольства, Ельфіна дружень, — а втім, поважана мною людина, що мене не знала і взагалі не могла навіть допустити думки про мое існування, — виходила, тріснувши дверима, ішла до свого бюро і двері та дверця затріскувались за ним: дверцята автомобіля, брама посольства, двері, двері, двері кабінетів, конференційних заль, прийомних. Пан радник танув, щезав, провалювався в синому тумані. Тоді мов хижий кіт, мов справжній Казанова, що притиснувши шлагу до тремтливого серця, тінню біг до своєї чергової любки, я скрадався вулицями до джунглів Шмаргендорфу.

Ішла весна. Видзвонювали підкови заблуканого коня, що розвозив істину по зарослих піжною травичкою заузлках дипломатичного кварталу віллів — іграшок. Висурилювало малиново сонце на еполетах монументального поціянта. Вилескувались із-за рогів трамвай. І в цьому весняному роздзвінні, переливчастому, розіпісаному, я виразно чув такт старовинного пруського маршу „Фрідерікус Рекс“: коники вигравали ніжками, вибивали підковами, трясили уздами, вершники в ботфортах глибоко сидли в сідах, а над ними шуміли пропорі, шовкові пропорі... Я просив Ельфі, розсівшись у кріслі (в ньому ще недавно так сидів пан радник), гррати мені цей марш. Вона покірно виконувала мою просьбу, хоч і дивувалась, чому якраз тут напосідає на мене мілітарна пасія і чому військові марші міліші мені від Йогана Себастіана Баха. Але я хотів документувати мій маленький тріумф. Мое серце вирвалось і бігло за білим кіньми ескадронів Зайдліца, лопотіло з пропорами, простріленими під Торгав. О любий, сонячний марш величного короля! О шуме пропорів, що ведуть нестимно в поход! О сурмо перемоги, що крилиш нікчемну людину!..

Ішла весна. Ішла, скрадаючись уздовж парків, садів, трамвайніх зупинок, каналів, забутих музеїв і палаців. Мої ескадрони до Шмаргендорфу були таким самим скраданням: повз хвилини й менти, повз шоденність. Чи слід було отак грратись серцем золотокучерої Льореляй? Може і не слід було витягати її з зеленого спокійного глиби, де таке лагідне, золотедно, де сплітаються лілії з корінням старозинних германських дубів, а сонячні релі, пробившись крізь голубіні плеса відвічної ріки, іграють із мушлями й близдим водоростям...

— І хто ти такий, малий дияволе, що через тебе так мушу терпти й мучитись? — говорила мені шептом Ельфі і мені школа було її. Я ненавидів її за її молочно-мучну дебелість, тістуватильтіла, що тряслось і тремтіло, випущене перинами, сніговими покривалами й подушками, я ненавидів за її

рум'яне, кругле обличчя, обрамлене пишною русою косою, це подвійне підборіддя, випущене булочками з маслом і пахуючою кашою по свіжих ранках. Сонце обдавало її, мабуть, вранці, коли вона, прокинувшись, у ранковому одінні, заходилася стирати пил із картин та етажерок. Золоті зайці скакали її на дебелі плечі, на пухкі руки, на рум'яну шию, гралися із придвохом ІІ золотого волосся, а вона, мов сніжно-біла лебідка, мов пишина, багатовіртливна каравеля, плила, плила по покоях і світлицях, здмухувала кожну пір'янку, обчищувала щітками гардини, струшувала пил, і хто б міг сподіватись легкості газелі, не-земності танецниці-мрії від Карнітиди, що зістутила сюди в цей кухонний рай із античного барельєфу?

Я ненавидів ІІ за ІІ нахил до сумбуру барв, що кричали на її капелюс, на її сукнях, я ненавидів ІІ за вулиці, що ними вона ходила, накладаючи слії дороги, щоб дешевше купити істинне або поклести в щадницю чергозу вкладку. Я ненавидів ІІ за її сміх, що ним вона вибухала, іноді зовсім без причини, може нагадавши собі мимошіть щось далеке, згублене в віках, лісове, спорзне і для мене зовсім не смішне.

— Бісе, малій бісе, — говорила вона пошепки, швидко-швиденько, — ти загарбав мою волю. Ти виринув із темряви спорзним бісеним, що його я так часто бачила уві сні, за дитячих років. Це було передчуття. Я чула довгими роками, що в мое життя візвреться якийсь зайдя, якийсь пікчема і полонить мене, забере мій спокій, щоб вже ніколи його мені не віддати. Навіщо ти пришов сюди і навіщо збентежив ти мене...?

ІІ було так добре з ІІ справами й справунками. ІІ було так добре з ІІ Іоганом Себастіяном Бахом, що його вона старанно й дбайливо викінчувала своїми пухкими, мов з тіста, пальцями, ІІ було так добре з ІІ старовинними повістями доби І. Імперії, у золотих палітурках, ІІ було так добре у рожевавій, рум'яній тиші свого дому. ІІ не було тісно в цьому вігідному, впорядкованому, мов комоду, помешканні. ІІ було так спокійно й так затишно за широкими племчими пана радника, високоповажаного пана доктора.

Її кохання, ІІ подружжя було одна злагода. Вона розповідала мені, захоплюючись, іноді слізно, про те, як творилось ІІ маленьке щастя. Як сьогоднішній пан радник посольства був молоденьким студентом, ІІ нареченим, і як відбулось Іхне віччання, іхні медові місяці в горах Гарцу. Як читали вони разом, як чепурили своє „маленьке гніздечко“, як грали й співали, як мандрували, як захоплювались і плакали. Як лєти солодкі дні й ночі, як впорядковано, як пляново укладалось життя, нехимерне й невибагливе. Як розцвітала чудесним квіттям палічка Тангоїзера, як позоліли рівнини весни, як співали солов'ї на провесні, як дзвеніла молодість, що все ж таки не розцвіла познанням гроном.

І я слухав ІІ, закрившись сюди, в цю сонячну тиші, поміж квіття й килими, слухав, заплющивши очі. Бо я собі уявляв, що ось в цю мить, проти сподівання, може вийти сюди пан радник, може побачити мене в цьому його кріслі і що сказав би він, зустрінувшись мене тут, нікчемного загарбника? А втім, може він і нічого не сказав би, бо Гектор ніколи не допускає ані в гадці зради своєї Андромахи. І я, заспокоївшись, сидів далі, розплющував очі і бачив золотий пушок на шні у Ельфі, що сиділа плечима до мене, при піаніні, і сміялася про себе. Я мучив ІІ, це півдя. Те, за що вона купувала свою зраду, не варт було того. Я ніколи не доторкнувся до ІІ уст, я ніколи не глянув на неї настирливішим поглядом. Я дратував ІІ несподіваним прощанням, відходив і залишав увірвану нитку недомовленості, окраєць нескінченого пасторалі. Ми залишалися годинами самі в цілому домі, у присмерку, а проте я сидів лише в кріслі і кідав слова, що ІІ ранили. Коли я помічав, що моя холодість починає на неї впливати і вона, розгублюючись, відчувається, я зумісне посилював голос. Починаючи говорити палкіше, раптовище — в ній народжувалася надія і полум'я палахкотіло знов і знов, а тоді я відходив, залишивши за собою пустелю пожежі.

Я був чесний супроти Гектора. Я залишав Йому його тиші, його подружнє ложе неторкненим, я не загарбував йому щастя. Я тільки спокушав. Чи це не була мені нагорода за те, що колись я сам ішов, потуплюючи, мов св. Еронім, зінні, повз гріх і гнав від себе біса, щоб згодом стати ним самим? Чи я винен був, що Гектор, володіючи тілом Андромахи, не вмів загарбати ІІ душі?

Я сідав до піаніна і починає грati Моцарта, моого найулюбленішого. Чому Гектор не вмів збентежити Андромаху чарівливістю майстра? Чому під моїми пальцями так пристрасно, так радісно, як гімн життю неподороному, гімн життю велегранному, сонячному, веснічному, дзвеніли майстрові акорди? А це ж було замах на душу, а це було запрошення до гріха, до подорожі на Китеру — острів щоденного свята, острів безжурності, танку, що ніколи не кінчиться, музики, що ніколи не вривається.

Я визволяв що жінку, цю безсталанну жінку, таку сповідно горду й спокійну, від споконвічної нудьги. Кругом була мертвата і пліснява, в цьому до лиску чепурному дому, в цій пливкості нескаламучених днів, в цих Бахових фугах. Нудьга! Така сіра й безнадійна, мов нога від стола, мов водотягова рура, без променя сонячності, без огнища чарівливості. Я нахликала у цю господу ельфів, фей, я запросив сюди мою мрію, чорнокучеру Равтенделіан, я скликав хороводи ундін, і ця господа оживала. Я бачив, як прокидалася тоді сонна Андромаха, як спалахували вогні в її зеленкуватих очах, як прагнула, болісно прагнула вона скинути з себе ваготу нудьгу.

А тоді, мов чародій, що зачаклав каміння й назав ІІ співати, я раптовно відходив. Я зінав, що, коли зчиняєшся за мною двері, вмить настане в господі нудьга й сірість, але що було мені до цього.. Я глумився, розповідаючи казку, бо зінав, що казка перемагає дійність. О, рубашна молодосте, жартувати б тобі вічно з людьми, розважатись іхніми слабощами, із долонь випускати метеликів-мрій, а мрію спокушати людей до тури за довершеністю...

Я дивуюсь досі, як пан радник не помітив руйнування, що я його вчинив у його господі. А може Ельфі мала талант жити двома життями: тоді, коли я вів ІІ за руку, захоплену, заворожену, несвою, через гай мрій і тоді, коли вона ішла зі своїм дружнем щовечора в ту саму каварню і просиджувала там мозочки й повагом та верталася усе тією самою дорогою додому, до своєї твердині. Ця жінка вміла хоронити тайну. Я зустрів ІІ раз у місті, за дня, серед людей, що Її знали. Вона благально подивилась на мене: осьде ніхто не сміє знати, що ми знаюємо. Я вішанував Андромаху. Я розумів ІІ. Не треба було розвивати маленького щастя маленьких людей. І я, в думці, очевидно, вклонився дійсності: в цьому була й ІІ невелика перемога.

А проте це не могло тягнути вічно. Я зінав, що прийде пора, коли ця жінка мусітиме згоріти або відмозитись від гріха. Я ждав цієї хвилини. Я підготовляв ІІ наче б знехотя, я наче б не хотів ІІ, а проте я ІІ прагнув. Може б і легко було мені приборкати той бунт, що я його запалив у цій істоті. Коли б я не був такий „безсерданий“, як вона казала, я міг би гвоздити ворохобно. Але я хотів нетутешньої розваги. І я говорив ІІ про гріх-солодкість світу. Я торкнувся ІІ уст, як торкає легіт троянду, і я зінав, що вони, ці уста, спалахнуть. Ах, так бо легко чаклувати жінок, що нудьгують. Вона ще вагалася. Ще влада Гектора була така непохитна, така незламна. Він може й са-мий не зінав того. Він був йовіяльний, певний себе, він ніколи не допусти би до себе думки, що в його господі чатує нівірність. Він жив своїм щоденним, убогим життям прямолінійної людини, він зачісував останні волоски на свої лисині, вилискував своїми черевиками, пахкав доброю цигарою і йшов своїм прямим шляхом, як ходили його батьки і діди. Льюрелія — це була витівка молодості, поетична казка, що неодмінна в житті, як пиво й цигари, але ж цим бо ніхто не живе, з цього не можна жити. А втім його бібліотека була добірна, серіозна, він сам писав науковий трактат, може й сам мав невеличкі, невинні грішки, але решта — це був лиши регіт, добрий, здоровий регіт звіноваженої, річевої людини. Вона бо зінав міру речей, розподіл між „вільно“ і „не вільно“. Пане раднику, я скидаю й сьогодні ще капелюха перед вашою життєвою мудрістю. Вона така спасенна, вона така безкрила.

Але може якраз тієї Гекторової безкрільності Ельфі боялась. Він би ніколи не вмів ІІ дарувати, бо він не вмів ні ненавидіти, ні хотіти, ні прагнути. Він, коли б довідався про ІІ маленьку зраду, напевно зображенів би, налишив би кровю, грюкнув би кулаком об стіл і частіш, ніж звичайно, запахотів би цигарою. Це була б неймовірна смерть ілюзії. І це стримувало Ельфі від останнього кроку. Вона вагалася стільки місяців, стільки днів, щоб нарешті перемогти себе.

Золоторога зоря стояла над містом. Цвіли бузки. Все те саме місто поринало в темряву, зрадливу, непокірну, неспокійну. Десь родились люди й умирали. Десь плакали люди й сміялись. Що було тій байдужій ночі до людської тури за недовершеністю?

— Як я тебе люблю, — говорила Ельфі, — ти того сам не знаєш. І я не знаю, що я в тобі люблю. Шкода мені себе для тебе, але я тому йду за тобою. Як би я хотіла бути з тобою далеко, в твоїй батьківщині, як би я хотіла вічно слухати твоєго голосу!..

Бідна Ельфі! І кіклиали Оберонові голоси. Вона хотіла бути знов золотокосою Льюрелія, що знала лише мрію, Елізаветою грішною й непокірною, поки не стала вона святою, згрішивши для Тангоїзера. Як би хотіла вона ходити зі мною завжди у чародівих, Моцартових гаях і не знати погіддя у дъльги.

— Людя, — сказав я, злосливо посміхнувшись, — ти ніколи не підеш зі мною, бо зі мною іде лише мрія.

— Так навіщо ж ти мучив мене?

— Бо я хотів загарбати лише твою душу. Такі, як я, ходять лише за душами...

Вона зрозуміла. Вона зрозуміла мою перемогу. І може в ту мить ІІ захотілося повернутись до свого звіноваженого, йовіяльного Гектора, кинутись йому до ніг, спозити його ноги золотом своєї коси і сказати йому, що таки ні, що маленьке щастя є таки більше за велике щастя, що вірність Андромахи виликує в сонці погідної, лагідної господи, мов сталь меча. Не знаю, може це вона хотіла вчинити, а може щось інше. Вона поглянула на мене зеленкуватими очима, де світиться гнів. Але я вже відійшов від неї. Назавжди.

Зорі родились і умирали на небі. Небо було таке високе, таке ясне. Небо було таке тихе, як довершеність, як радість перемоги. Я пішов своюю стежкою, одною з тих, що ними йдеться в весняну ніч, у соловейкову ніч.